К 95-летию Великой Октябрьской Социалистической Революции

Уважаемые граждане России!

Я поздравляю вас с 95-летием Великой Октябрьской социалистической революции! Я желаю каждому сознательному гражданину найти в себе волю и мужество встать в ряды борцов для свершения Второй социалистической революции! Её задача — раздавить нынешний криминальный режим насилья, а на ее обломках восстановить Великое социалистическое государство, отстаивающее принципы справедливости, мира и труда.

Победа только *такой* революции может обеспечить развитие и процветание народов России.

Вперед!

Самые жаркие уголки в аду оставлены для тех, кто во времена величайших нравственных потрясений сохранял нейтралитет.

Я всегда полагаю и буду так полагать впредь, что безразличие к несправедливости есть предательство и подлость.

Князь Мирабо

Революция – это война между свободой и ее врагами. Робеспьер

Народ русский, прозри! И пещись о Великой России! Олег Арин

Лозунги французской студенческой революции 1968 г.

L'ennui est contre-révolutionnaire. Скука контр-революционна. Данте Алигьери

Nous ne voulons pas d'un monde où la certitude de ne pas mourir de faim s'échange contre le risque de mourir d'ennui.

Мы не хотим жить в мире, где за уверенность в том, что не помрёшь с голоду, платят риском помереть со скуки.

Ceux qui font les révolutions à moitié ne font que se creuser un tombeau.

Те, кто делают революцию наполовину, роют себе могилу. (Сен-Жюст)

On ne revendiquera rien, on ne demandera rien. On prendra, on occupera.

Мы не будем ничего требовать и просить: мы возьмём и захватим.

Plebiscite: qu'on dise oui qu'on dise non il fait de nous des cons.

Как ни проголосуешь на плебисците, «да» или «нет», из тебя всё равно сделают козла! (По ритмике, смыслу и лексике почти точно соответствует русскому «Голосуй, не голосуй, всё равно получишь ...», причём эти лозунги, очевидно, возникли независимо)

Depuis 1936 j'ai lutté pour les augmentations de salaire. Mon père avant moi a lutté pour les augmentations de salaire. Maintenant j'ai une télé, un frigo, une VW. Et cependant j'ai vécu toujours la vie d'un con. Ne négociez pas avec les patrons. Abolissez-les.

С 1936 года я боролся за повышение зарплаты. Раньше за это же боролся мой отец. Теперь у меня есть телевизор, холодильник и фольксваген, и всё же я прожил жизнь, как козёл. Не торгуйтесь с боссами! Упраздните их!

Le patron a besoin de toi, tu n'as pas besoin de lui.

Ты нужен шефу, а он тебе нет.

Travailleur: Tu as 25 ans mais ton syndicat est de l'autre siècle.

Рабочий! Тебе 25 лет, но твой профсоюз из прошлого века!

Soyez réalistes, demandez l'impossible.

Будьте реалистами, требуйте невозможного! (Че Гевара)

On achète ton bonheur. Vole-le.

Твоё счастье купили. Укради его!

Sous les pavés, la plage!

Под булыжниками мостовой — пляж!

Ni Dieu ni maître!

Ни Бога, ни господина!

Soyons cruels!

Будем жестокими!

Vivre sans temps mort, jouir sans entraves

Живи, не тратя время (на работу), радуйся без препятствий!

Il est interdit d'interdire.

Запрещать запрещено.

Dans une société qui a aboli toute aventure, la seule aventure qui reste est celle d'abolir la société.

В обществе, отменившем все авантюры, единственная авантюра — отменить общество!

L'émancipation de l'homme sera totale ou ne sera pas.

Освобождение человечества будет всеобщим, либо его не будет.

La révolution est incroyable parce que vraie.

Революция невероятна, потому что она настоящая.

Je suis venu. J'ai vu. J'ai cru.

Пришёл. Увидел. Поверил.

Cours, camarade, le vieux monde est derrière toi!

Беги, товарищ, за тобой старый мир!

Il est douloureux de subir les chefs, il est encore plus bête de les choisir.

Тяжело подчиняться начальникам, но ещё глупее их выбирать.

Un seul week-end non révolutionnaire est infiniment plus sanglant qu'un mois de révolution permanente.

Один уик-энд без революции гораздо более кровав, чем месяц перманентной революции.

Le bonheur est une idée neuve.

Счастье — это новая идея.

La culture est l'inversion de la vie.

Культура — это жизнь наоборот.

La poésie est dans la rue.

Поэзия на улицах!

L'art est mort, ne consommez pas son cadavre.

Искусство умерло, не пожирайте его труп.

Debout les damnés de l'Université.

Вставай, проклятьем заклеймлённый университет!

SEXE: C'est bien, a dit Mao, mais pas trop souvent.

СЕКС: Это хорошо,— изрек Мао,— но не слишком часто. (Пародия на популярные среди левых Цитаты Мао Цзэдуна)

Je t'aime! Oh! dites-le avec des pavés!

Я тебя люблю! О, скажи мне это с булыжником в руке!

Camarades, l'amour se fait aussi en Sc. Po, pas seulement aux champs.

Товарищи! Любовью можно заниматься и в Школе Политических наук, а не только на лужайке.

Mort aux vaches!

Смерть ментам! (букв. коровам)

Travailleurs de tous les pays, amusez-vous!

Пролетарии всех стран, развлекайтесь!

L'imagination au pouvoir

Вся власть воображению!

Le réveil sonne : Première humiliation de la journée !

Звонит будильник. Первое унижение за день.

Imagine : c'est la guerre et personne n'y va!

Представь себе: война, а на неё никто не пошёл!

Ист.: Википедия

Олег Арин

07.11.2012.

Comments

(Nov 7, 2012) **Марк Дмитриевич.** said:

Будет интересно узнать, как российские СМИ на такое событие отреагируют.